







# AUTOPIANOS TRIUMPH AUTO

SAICITON  
mas de VEINTE modelos

Al contado y a plazos.

## TREINTA MESES DE CREDITO

### PIANO AUTOMATICO Y ELECTRICO WESER BROS-STANDARD.

Funciona por motorcito eléctrico y se pone en marcha introduciendo 10 céntimos.

AL CONTADO 7.500 PESETAS

A PLAZOS 8.000 PESETAS.

Entrega inmediata.—Pida condiciones y catálogos al Representante exclusivo en Zamora y su provincia

## A. SANVICENTE LLAMAS

Ram. Carrión, 12 y 26 ZAMORA

### ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

### ESTÓMAGO É INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

¿QUIERES CONSERVAR LA SALUD?  
Usa los aceites de pura interior  
Marca

### VIGOR

DE VENTA EN ZAMORA:  
Viuda de Francisco Prieto, «La Rosa de Oro», Vinato, 1 y Sagasta, 2

ACEITES Y GRASAS PARA AUTOMOVILES «KING LUBROIL PUROLENE» Sin competencia en calidad precio.

Garage San Martín

Pida en todos los estancos un cigarrillo habano

### MONTERO

Desde 1 a 350 pesetas, cigarro.

### COMPANIAS HAMBURGUESAS

Servicio fijo y rápido de vapores correos

#### Hamburgo Sud Americana

Línea extra-rápida.—De Vigo para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires (via Lisboa)

15 de Enero, vapor «Cap Norte»  
4 de Marzo, vapor «Antonio Delfino»

Precio en tercera corriente 442,80.—En tercera especial 517,80  
Precio en tercera especial «Cap Polonio» 567,80

Línea directa.—Para Montevideo y Buenos Aires

19 Diciembre «La Coruña»  
10 Enero de 1924 «Vigo»  
30 Enero de 1924 «Villagarcía»

Precio en tercera corriente pesetas 422,80; en tercera especial pesetas 497,80

#### Hamburgo América Line

Línea rápida.—Para Río Janeiro y Buenos Aires

2 Enero de 1924, vapor «Galicia»  
4 Febrero, vapor «Tentonia»

Precio en tercera corriente pesetas 442,80  
Idem en especial 497,80

Para Río Janeiro y Buenos Aires

21 Enero, vapor «Württemberg»

Precio en tercera corriente 442,80 pesetas.—En tercera especial 517,80 pesetas.

Línea rápida de Vigo para la Habana, Veracruz y Tampico

28 Diciembre «Toledo»  
31 Enero de 1924, «Holestia»

Precio en tercera clase para la Habana ptas 539,50 idem para Veracruz 582,50

Los menores de dos años serán transportados gratuitamente.

Muy importante es saber que todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo y poseen amplios comedores y sanas cubiertas de paseo para todos.

Es muy necesario que los pasajeros se presenten en esta agencia con cinco días de anticipación a la salida de los vapores para poder cumplir con los requisitos de la ley.

Para más informes dirigirse a los agentes generales en Vigo.

Sucesores de Enrique Muller, Soc. Ltda.—Avenida de Montero Bios, 22. VIGO

### C. SUD-ATLANTIQUE

C. Chargeurs Reunis

Vapores de gran lujo extra-rápidos

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 26000 caballos de fuerza y 4 hélices

17 de Diciembre MARSILIA  
14 Enero 1924 LUTETIA

Precio del billete de 3.º 442,80 pesetas.

Admiten pasajeros de gran lujo, lujo primera, segunda, segunda intermedia y tercera clase.

Para Lisboa, Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los vapores rápidos a doble hélice:

7 Enero de 1924 BELLE-ISLE

31 Diciembre MOSSELLA

Admitiendo pasajeros de 1.º, 3.º, preferencia en camarotes, 3.º en camarotes y 3.º corriente

Precio en 3.º preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación 551,80.—En 3.º en camarotes 442,80, En 3.º corriente 419,80

Las instalaciones de tercera preferencia son un modelo por su magnífica distribución y por la comodidad que ofrecen a los pasajeros. Los camarotes son exteriores todos y están situados en el centro del buque lo mismo que en el Salón Fumador y de Conversación y el espléndido Salón Comedor tan mercedemente elogiados por los pasajeros de esta clase.

La comida, especial para cada clase es abundante, variada y bien condimentada

NOTA.—Los niños menores de 2 años, gratis. De dos a diez años no cumplidos, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero

Para informes dirigirse a los Agentes Generales en España, ANTONIO CONDE E HIJOS—Calle de Luis T. Boada, número 2, Apartado número 14 VIGO—Plaza Orense, La Coruña

### NELSON LINES

Servicio regular de vapores correos ingleses desde Vigo para los puertos de Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

PROXIMAS SALIDAS

Admitiendo pasajeros en 1.ª intermedia y 3.ª clase

En tercera clase para todos los destinos pesetas 412,80. De diez años en adelante pasaje entero. De cinco a diez años no cumplidos, cuarto pasaje. Menores de dos años, gratis.

Los pasajeros de primera clase e intermedia (antigua segunda) encontrarán excelente acomodación en estos vapores debiendo solicitar sus pasajes con toda anticipación y depositando el 50 por 100 de su importe.

NOTA.—Los gastos de los diferentes visados consulares son de cuenta del pasajero.

Al solicitar pasaje debe remitirse a esta Agencia la cantidad de 250 pesetas por plaza como depósito de garantía y el pasajero no debe ponerse en camino hasta tener aviso de quedar reservada.

Para más informes los consignatarios en Vigo, Andrés Farina (S. en C.) Agentes Generales Apartado número 59.

### Tubería de Hierro y Acero

para conducción de agua, gas, vapor, calderas.—Accesorios Robinería de Hierro y Bronce.

Especialidad en tubos para pozos

Atexianos

González de Lepidana y Comp.ª

Teléfono 471, Apartado de Correos 180.—BILBAO

### MALA REAL INGLESA

VAPORES CORREOS INGLESES

Línea de América del Sur

Para Pernambuco Bahía Río de Janeiro Santos Montevideo y Buenos Aires, Saldrá de Coruña.

El 16 de Diciembre de Coruña y de Vigo el mismo el vapor

ARAGUAYA

Para los mismos puertos saldrá de Coruña el 6 de Enero y de Vigo el mismo día, el vapor

ANDES

Precio del pasaje de tercera clase de dos a diez años pesetas 220,30; de diez años en adelante 432,60. Precio en camarote cerrado, de dos a diez años pesetas 238,30, de diez años en adelante 462,80

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase para los puertos arriba citados.

Salidas periódicamente de Villagarcía para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires.

19 de Diciembre, vapor DESNA  
2 de Enero DEMERARA

Precio del pasaje en tercera clase de dos a diez años pesetas 220,10; de diez años en adelante 432,60.

Los pasajeros necesariamente tienen que presentarse en los puertos de embarque con TRES días de anticipación al anunciado para la salida de los vapores.

Salidas regulares de vapores para pasajeros de todas clases de Southampton y Cherbourg para New York.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida precios de pasaje, etc., dirigirse a los agentes de la Compañía: En Coruña, señores Rubine e hijos.—En Vigo y Villagarcía, el agente general en el Norte de España.—ESTANISLAO DURAN.—Correspondencia, Apartado número 76.—En Madrid, Señores Mac. Andrews, etc, Cia, Marqués de Cubas, 21.

### Cie. General Transatlántique

Línea de CUBA y NUEVA ORLEANS

Próximas salidas de Vigo para la Habana y Nueva Orleans,

Precio del billete en 3.ª clase Habana 539,50

Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes generales en España, Antonio Conde, Hijos— Apartado n.º 14, Vigo

### Lloyd Norte Alemán-Bremen

Servicio regular de vapores correos rápidos entre España y Sud de América por la serie de barcos nuevo tipo

Koith, Gretel, Gotha y Sierra Nevada, Sierra Ventana y Werra

Directamente para Lisboa, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires saldrán de Vigo los rápidos vapores alemanes de gran porte.

20 de Diciembre GOTHA

Precio en tercera para los vapores «Gretel» y «Gotha».—Camarote aparte, pesetas 442,80; ordinaria 422,80

Precio en tercera para los vapores «Sierra Nevada» y «Werra».—Camarote aparte, pesetas 442,80; ordinaria 422,80

### LÍNEA DE CUBA

Directamente para La Habana saldrá de Vigo el rápido vapor correo de gran porte

admitiendo pasajeros de cámara y tercera clase.—Precio en cámara ptas 1.200 (sin impuestos)—Precio en 3.ª 539,50 con impuestos.

### CLASE INTERMEDIA

Esta clase está situada en el centro del buque, reuniendo por ello grandes comodidades, ya que no hay a bordo otra superior. Tienen su cubierta aparte, comedor, fumador y salón de conversación. Las comidas son abundantes y muy variadas.

### TERCERA CLASE

Todos los pasajeros de esta clase, también tienen a su disposición un amplio salón de comedor, fumador y sala de conversación. Las comidas son también abundantes y muy variadas siendo servidas por camareros uniformados.

Para más detalles, informa el agente general de la C.ª en España Luis G. Reborado Isla, Vigo, Calle Oloqui, 2, Villagarcía Marina, 12

### Sud-Atlántique y Chargeurs Reunis

Viajes rápidos a América del Sur

PROXIMAS SALIDAS

Para los puertos de Brasil, Montevideo y Buenos Aires, de los modernísimos transatlánticos rápidos de 16.000 toneladas de desplazamiento, 10.000 caballos de fuerza y dos hélices.

22 de diciembre «Eubea»  
31 de diciembre «Mosella»

Precio en 3.ª clase, pesetas 412,60; incluso impuestos

Tercera camarotes.—En camarotes de 2, 4 y 6 camas, con comedores, salones de conversación y cantina, pesetas 442,60 con impuestos.—Tercera preferente; en camarotes de 2, 4 y 6 camas con comedores, salones de conversación y café cubierto independientes, pesetas 551,60 incluidos los impuestos.

Precio en primera clase a Buenos Aires, pesetas 1.230; segunda clase pesetas 1.000. Estos precios están sujetos a las variaciones del cambio y sin impuestos.

Se remitirán fotografías de estas instalaciones a quienes lo solicite.—Para informes dirigirse a los agentes generales en España ANTONIO CONDE, HIJOS.—Telegramas y telefonemas CHARGEURS—Dirección postal: Apartado núm. 41—Plaza de Orense, 2 A—La Coruña.

### AGENTES

se necesitan en todos los pueblos de la provincia para cubrir pólizas de ahorro. Dirigirse: INSPECCION REGIONAL DE CASTILLA. Don Lucio Millor Arregui: Calle Gamazo, letra B.—Valladolid.

### CANAS LA HIGIENICA

AGUA VEGETAL DE ARROYO

No mancha, es infalible e inofensiva

DE VENTA EN PERFUMERIAS Y PELUQUERIAS

### UNION ESPAÑOLA DE EXPOSITIVOS

Sucesora de la Sociedad General de Industria y Comercio

Villanueva, 11.—Madrid

DEPOSITO (Puerta de la Feria) Plaza del Obispo Nieto, núm. 3. Zamora

Sírvase dirigirse los pedidos a la Vinda de J. GARCIA CAPELO Almacén de Drogas.—Zamora

### CARBURO

Grandes existencias, en bidones grandes y pequeños.

PRECIOS DE FABRICA

Para partidas precios más baratos que en fábricas, sin competencia posible

Vinda de J. Garcia Capelo

Almacén de Drogas. Zamora

### Holland America Line

DE ROTTERDAM

SERVICIO REGULAR DE VAPORES DE PASAJE desde los puertos del Norte de España a los de CUBA.—100 Próximas salidas para la Habana, Veracruz y Tampico admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

### SERVICIO RAPIDO DIEZ DIAS A LA HABANA

De Bilbao, Santander, Coruña y Vigo, saldrá los días 25, 26, 28 y 29 de Diciembre, respectivamente, el vapor MAASDAM

De Bilbao, Santander, Coruña y Vigo, saldrá los días 15, 16, 18 y 19 de Enero de 1924, respectivamente, el vapor EDAM.

De Bilbao, Santander, Coruña y Vigo, saldrá los días 5, 6, 8 y 9 de Febrero, respectivamente, el vapor LEERDAM

admitiendo pasajeros de cámara, segunda económica y tercera clase.—Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes en Bilbao señores Pérez Ulivarri e Hijos; en Santander señores Francisco García; en Coruña señores López y Sánchez y en Vigo señores Joaquín Dávila y Compañía.

### Cie. Cie. Transatlántique

Compañía de vapores correos franceses a gran velocidad

Salidas fijas directas de La Coruña a La Habana y Veracruz el día 28 de cada mes.

«Cuba» 23 Diciembre

Todos estos vapores admiten pasajeros de lujo, 1.ª, 2.ª y preferencia.

Precio en TERCERA clase.—Vapor «Cuba» para la Habana pesetas 549,50, para Veracruz pesetas 592,75. Vapores «Español» y «Flandre» para la Habana pesetas 539,50 para Veracruz pesetas 582,75

### LÍNEA SUPLEMENTARIA

Salidas de La Coruña para la Habana el día 10 de cada mes

Precios del pasaje en cámara de pesetas 1.025 a 1.076; en 2.ª económica pesetas 260 y en preferencia pesetas 800

Precio en tercera clase pesetas 539,50

A todos los precios de cámara hay que añadir los impuestos. Los pasajeros de 3.ª clase deben dirigirse directamente a esta Agencia y sin intermediarios, para la reserva de plazas, enviando depósito de 150 pesetas por cada una y presentándose en la Agencia 5 días antes de la salida del vapor.

Para toda clase de informes dirigirse a su consignatario NICANDRO FARINA, Compostela, Esquina a la Plaza de Lugo.—La Coruña

### Gran Vivero de Vides Americanas en Zamora

El viticultor de esta capital don Juan Gato Martín, (Plaza Mayor, núm. 1), pone en conocimiento del público, que desde esta fecha pone a la venta gran número de vides ingeridas sobre patrones americanos de las mejores variedades y barbados sin ingerar.

El vivero se halla en esta capital en el arrabal de Olivares y puede ser visitado por cuantas personas lo deseen.

Se darán cuantas explicaciones sean precisas sin gastos de ninguna clase.

Se facilitará la variedad o las variedades apropiadas a cada terreno siempre que el cliente lo desee.

Los propietarios de tierras que deseen convertirlas en viñas, esta casa hace las plantaciones previas contratos a satisfacción, dando toda clase de facilidades para el pago.

Para informes y pedidos JUAN GATO, Plaza Mayor n.º 1, y en el vivero, arrabal de Olivares, Zamora.